

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 76 (1958)
Heft: 30

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

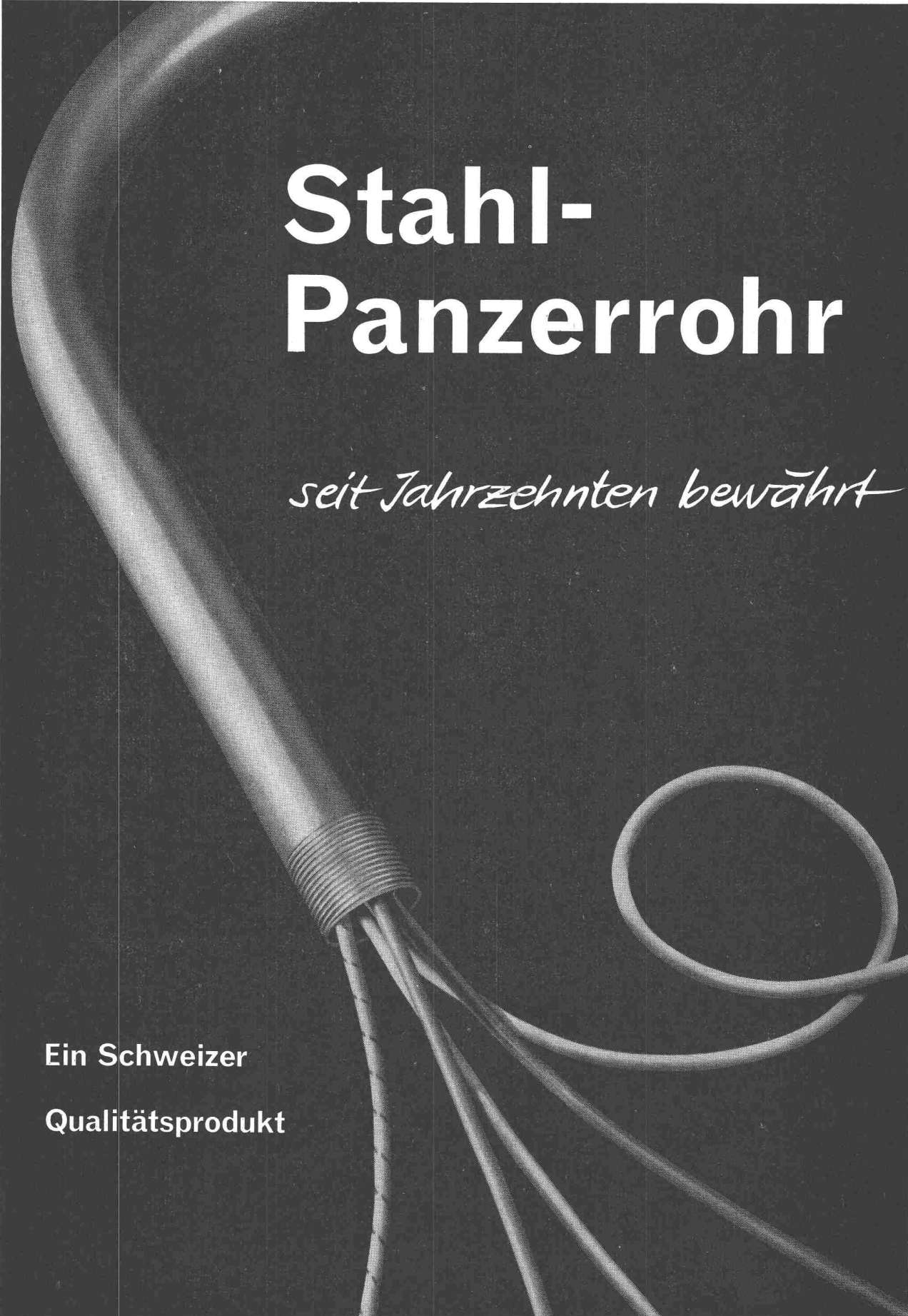
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.07.2025

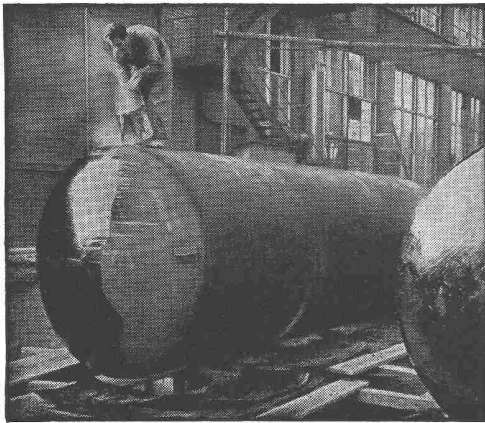
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Stahl- Panzerrohr

seit Jahrzehnten bewährt

Ein Schweizer
Qualitätsprodukt



„WABERIT“-TANKISOLIERUNG

Die Tankisolierung ist seit Jahren eine Spezialität unserer Firma.

Langjährige Beobachtungen haben erwiesen, dass das «Beerdigen» eines Tanks nur mit dem üblichen hauchdünnen Teer- oder Asphalt-Anstrich unmöglich den vorhandenen Gefahren der Rostanfressungen und vagabundierenden elektrischen Strömen Einhalt gebieten kann.

Die Kontrolle des Waberit-Belages mit unserem patentierten Prüfgerät gewährleistet eine absolut wasserundurchlässige Isolierung. Belagstärke ca. 3—4 mm.

Isolierung auf der Baustelle.

EMPA gepr. 29853/1

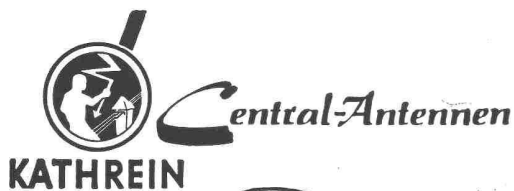
20jährige Erfahrung

Referenzen, Muster und Offerten stehen gerne zur Verfügung.

Strassenbaumaterial AG. Bern

Wankdorffeldstrasse 70

Telephon (031) 8 31 34



KATHREIN



richtig für jedes Gebäude

**KATHREIN - Generalvertretung für die Schweiz
WERDER & SCHMID AG, LENZBURG 064/826 21**



HELVETIA

DRAHTGEFLECHT

Die Einzäunung von besonderer Aesthetik bei erhöhter Stabilität.

Seit mehr als 50 Jahren bewährt. Die billigste Drahtgeflechtung auf die Dauer. Verlangen Sie Offerte.

Alleinfabrikant:
EMIL HITZ

Fabrik für Drahtgeflechte
Zürich 3 Grubenstr. 29 Tel. 33 25 50
Zweigbetrieb Basel Ob. Rebgasse 40
Tel. 32 45 92



A. HILBERT & CO. ZÜRICH 6 GUGGACHSTR. 10 TEL. (051) 26 29 39

SCHWEIZER BAUBESCHLÄGE

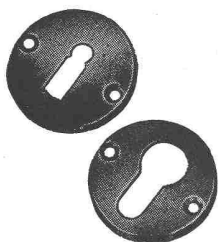
INCA

aus hochwertiger
Neusilber-Legierung

Erstklassige
Vernicklung und
Verchromung

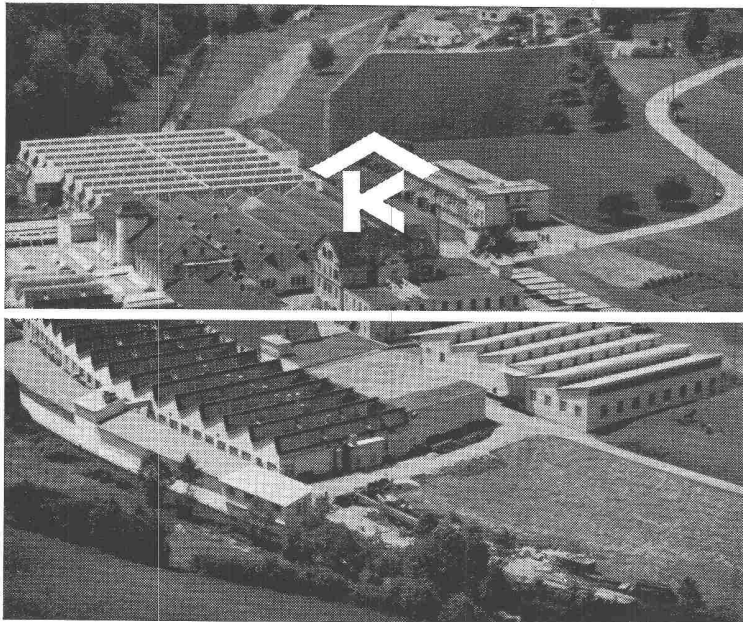
Grosse Dauer-
haftigkeit

Formschöne
Ausführung



INJECTA A.G.

TEUFENTHAL/AARGAU
Tel. (064) 3 82 77



KULLY GLASDÄCHER

Kittlose Oberlichter
für Shed- Sattel- und Pultdächer

Parallelöffnende Ventilations-
flügel «AIREX»

A. Kully A.G. Glasdachwerke Olten

ISOLATIONEN

Spezialfirma für Lärmbekämpfung, Wärme- und Kälteisolationen,
Trockendecken. — Ausführungen in Pavatex, Gipsstuckplatten,
Vetroflex, Kork, Schaumstoffplatten.

P. SUTER + CIE

Telephon (031) 3 49 40

BERN

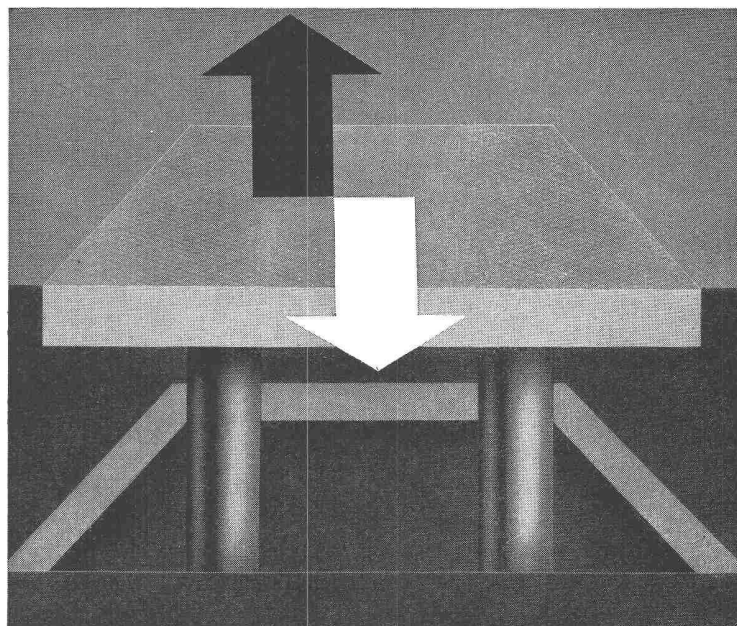
HEBEBÜHNEN für die Industrie
VERSENBÜHNEN für Theater,
Konzertsäle usw.

Antriebe: elektro-hydraulisch oder
elektro-mechanisch

JOSEF MEYER EISENBAU AG.
LUZERN TEL. (041) 2 62 02

Büro Zürich:
Waffenplatzstr. 50 Tel. (051) 25 36 86

JOSEF MEYER



PATENTE

MODELLE, MUSTER, MARKEN
etc.
In allen Ländern

NAEGELI & Co., BERN

Patentanwälte, Bundesgasse 16

HEER OLTEN



062 / 5 66 33
Leistungsfähig • Individuell • Seit 1875

Wer sich baut ein neues Haus,
lass stets den Holzfeind draus!



A. BENZ & CIE Holzkonservierung Zürich 2/38 Renggerstrasse 56 Telephon (051) 45 34 34

ELEKTRO-WATT Zürich

Wir suchen zu baldigem Eintritt für unser
Projektierungsbüro

Bauingenieure

mit einigen Jahren Praxis (Hoch- und Niederdruckanlagen)

Tiefbau-Techniker und -Zeichner Eisenbeton-Zeichner

Wir bieten guthonorierte Dauerstelle mit
Pensionsberechtigung, angenehme Arbeits-
bedingungen.

Offerten mit Lebenslauf und Zeugniskopien
erbeten an das **Personalbüro der Elektro-
Watt**, Postfach, Zürich 22.

STELLEN-AUSSCHREIBUNG KT. ST. GALLEN

Beim Polizeidepartement (Gewerbe- und Fabrik-
inspektorat) ist die Stelle eines

Kanzlisten I

zu besetzen.

Tätigkeitsgebiet: Behandlung von Plan-Eingaben
für Fabriken; Arbeitszeit-Fragen.

Erfordernisse: Gute Allgemeinbildung, Gewandt-
heit im Verkehr mit Privaten und Behörden. Be-
werber mit technischen Kenntnissen erhalten den
Vorzug.

Gehalt: Gemäß Dienst- und Besoldungsordnung für
das Staatspersonal, Fr. 7500.— bis 10 000.—, zuzü-
glich 11 % Teuerungszulage, 3 % Realloohnerhöhung,
Familienzulage (Fr. 300.—), Kinderzulagen (Fr.
240.—). Bisherige Tätigkeit kann angerechnet wer-
den. Der Beitritt zur Pensions- bzw. Sparkasse für
das Staatspersonal ist obligatorisch.

Bewerbungen mit den nötigen Angaben und Unter-
lagen sind möglichst sofort an den Vorstand des
Kantonalen Gewerbe- und Fabrik-Inspektorates,
Oberer Graben 36, St. Gallen, zu richten.

Im Auftrage des Polizeidepartementes:
Gewerbe- und Fabrikinspektorat.

Beim Stadtbauamt Zug ist zur Ergänzung des
Personalbestandes folgende Stelle zu besetzen:

Tiefbautechniker oder Bauführer

für den allgemeinen Tiefbau, insbesondere Stras-
senbau.

Handschriftliche Bewerbungen mit genauen Per-
sonalien, Lebenslauf, Angaben über Ausbildung,
bisherige Tätigkeit, Gehaltsforderungen und den
frühesten Eintrittstermin sind unter Beilage von
Photo und Zeugnisabschriften dem Baupräsidium
der Stadt Zug einzureichen. Persönliche Vorstel-
lung nur auf besondere Einladung hin.

Zug, den 9. Juli 1958.

Einwohnerrat der Stadt Zug.

Administration communale - Lausanne

Nous cherchons

Architecte

pour études et projets d'urbanisme. Préfé-
rence sera donnée à candidat expérimenté et
capable de seconder l'architecte en chef.
Traitement et entrée à convenir. Engagement
d'une année ou deux avec prolongation pos-
sible.



Wir suchen für unser Inge-
nieurbüro in Zürich, eventuell
für Baustelle, jüngeren

Diplom-Ingenieur

Das Tätigkeitsgebiet umfasst interessante
Studien für Projektierung und Ausführung
grosser Tiefbauarbeiten.

Bewerbungen mit Lebenslauf und Referenzen
sind zu richten an **Aktiengesellschaft Conrad
Zschokke**, Alfred Escherstrasse 57, Zürich 2.

Gesucht junge, tüchtige

Bauingenieure und Tiefbautechniker

mit einigen Jahren Bau Erfahrung, für Bau-
leitung Flughafen Kloten.

Offerten an **Locher & Cie. AG.**, Postfach 755,
Zürich 1/22.

SERVICES INDUSTRIELS DE GENÈVE

Les Services industriels de Genève ouvrent une inscription publique en vue de repourvoir le poste de

DIRECTEUR DU SERVICE DE L'ÉLECTRICITÉ

dont le titulaire actuel fera valoir ses droits à la retraite au cours de l'année 1959.

Les candidats doivent être de nationalité suisse et être porteurs du diplôme d'ingénieur électricien de l'Ecole polytechnique fédérale de Zurich ou de l'Ecole polytechnique de l'Université de Lausanne ou encore d'une école technique supérieure considérée comme équivalente.

Ils doivent posséder, en outre, les connaissances et l'expérience que l'on est en droit d'exiger du directeur d'un important service public de caractère technique et économique.

Les offres **manuscrites**, accompagnées d'un curriculum vitae, d'une photographie et indiquant les prétentions du candidat, devront être adressées, sous pli fermé portant la mention: «**INSCRIPTION DIRECTION ÉLECTRICITÉ**» à la Présidence des Services industriels de Genève, case Stand, d'ici au **15 septembre prochain**.

Genève, juin 1958

Architekturbüro in Aarau sucht jüngeren

Bautechniker

Bauzeichner oder Architekten

mit Erfahrung, hauptsächlich in Bauführung. Interessante Bauaufgaben, 5-Tage-Woche. Eintritt nach Uebereinkunft. Offerten mit Angaben über bisherige Tätigkeit und Gehaltsansprüche an **Zschokke & Riklin**, dipl. Arch. ETH, Buchs-Aarau.

Gesucht für LOCARNO

1 dipl. Bauingenieur

mit einigen Jahren Praxis für Projektierung und Bauleitung von Eisenbetonarbeiten, und

1 dipl. Bauingenieur

mit einigen Jahren Praxis für Projektierung von Wasserkraftanlagen. Offerten mit Gehaltsansprüchen unter Chiffre 20322 an **Publicitas Locarno**.

Unternehmen mit Sitz in Paris sucht qualifizierten

Ingenieur

für Studien in Eisenbeton-Konstruktionen (Gebäude, Brücken etc.). Offerten unter Chiffre R 3.743 an **Ripsa, 9, Faubourg St. Honoré, Paris 8e**.



BFZ-DICHTUNGEN

Phenolfrei

+ PATENT +

für Zementrohre und Steinzeugleitungen, speziell Kanalisations-, Trinkwasserleitungen, Schmutzwasserkanäle, Sammelleitungen

Grösste Elastizität, absolute Dichtigkeit, säurebeständig

Verlangen Sie Referenzen und Prospekte

AG. für chemisch-bautechnische Produkte
Würenlos (Aargau)

Telephon (056) 3 53 44

Englischkurse

für Fortgeschrittene und Anfänger getrennt.

Beginn ab 22. September 1958

Dauer 8 Monate, bis 30. Mai 1959

Einmal pro Woche; 18—20 oder 20—22 Uhr

Bern: Dienstag (zwei Klassen)
Zürich: Montag oder Freitag (vier Klassen)
Winterthur: Donnerstag (zwei Klassen)
Basel: Mittwoch (zwei Klassen)
Zürich: Samstag 14—16 Uhr (eine Klasse)

Neuaufnahmen jedes Jahr nur einmal

An jedem Kursabend zwischen 18 und 22 Uhr in jeder Klasse: Grammatik, Lesestücke, schriftl. Übungen nach Prof. Treyer, und mündl. Übungen für die Alltagskonversation, damit auch alle Anfänger bald richtig Englisch reden können. **Kursgeld für 8 Monate (70 Stunden) total 70 Fr.,** zahlbar am vierten Kursabend. **Lehrbuch 5 Fr.!** Zweck: Alle müssen im Mai 1959 Englisch verstehen und richtig reden und schreiben können. Auf Wunsch gebe ich **Referenzen und Beweise** dafür.

Sofortige **schriftliche Anmeldungen** an mich: John Honegger, Sprachlehrer, Chur (Graub.). **Obligatorisch** auch bei Anfragen: Name, Beruf, Wohnort, nächstes Telefon und Arbeitsplatz, sowie gewünschten Kursort angeben. Jeder Einzelne erhält von mir direkt Bescheid **durch Brief** bis spätestens 12. September 1958, sofern Aufnahme möglich.

Gesucht wird

Bauzeichner - Bauführer

für Architekturbüro in Klosters. Eintritt nach Uebereinkunft. Offerten unter Chiffre ZA 7961 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Grossunternehmen der Baubranche in Zürich sucht

Architekt - Bautechniker

als Vertrauensmann der Direktion für Oberaufsicht über Neubauten, Mitwirkung und Mitbestimmung bei Arbeitsvergebungen sowie Pflege des Kontaktes mit den bauausführenden Architekten. Gute Französischkenntnisse erwünscht, jedoch nicht Bedingung. Dauerstelle, Personalversicherung, Eintritt nach Uebereinkunft.

5-Tage-Woche

Bewerber mit entsprechenden Erfahrungen, insbesondere in Bauleitung und Submissionswesen, belieben ihre handgeschriebene Offerte mit Photo, Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Angabe von Saläranspruch und Eintrittsdatum einzureichen an Chiffre ZL 7948 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Bedeutende Bauunternehmung auf dem Platze
Zürich sucht

Architekten als Leiter der Bauabteilung

Verlangt werden: Langjährige, praktische Erfahrungen in Projektierung, Planbearbeitung, Submission und Bauleitung von Wohn- und Geschäftshausbauten; Befähigung, einem grösseren Mitarbeiterstab vorzustehen; Gewandtheit im Umgang mit Auftraggebern, Behörden und Unternehmern.

Geboten werden: Verantwortungsvolles, vielseitiges Tätigkeitsgebiet, gut honorierte Dauerstelle.

Eintrittstermin: 1. Januar 1959 oder nach Vereinbarung.

Ausführliche Bewerbungen mit lückenlosem Lebenslauf, Referenzen, Zeugniskopien, Photographie und Handschriftprobe sind zu richten an Chiffre OFA 30604 Zd Orell Füssli-Annoncen, Zürich 22.

Gesucht für sofortigen Eintritt

dipl. Ingenieur oder Techniker

(Tiefbau) für die Projektierung und Planbearbeitung von militärischen Bauten. Befähigung zur Ausübung der Bauleitung. Muttersprache: Deutsch, mit guten Kenntnissen der französischen Sprache.

dipl. Techniker

(Hoch- oder Tiefbau) für die Projektierung und Ausübung der Oberbauleitung von militärischen Anlagen. Kenntnis einer zweiten Amtssprache.

Bautechniker

für das Festungswachtkorps: dipl. Hoch- oder Tiefbautechniker mit Berufserfahrung. Subaltern-Offizier oder Hauptmann. Muttersprache: Deutsch, mit guten Kenntnissen der französischen Sprache.

Offerten mit Lebenslauf und Referenzangaben sind zu richten an: **Abteilung für Genie und Festungswesen, Marzlistrasse 50, Bern.**



CUPOLUX — Oberlichtkuppeln

Der sofortige Erfolg veranlasste uns,
das Fabrikationsprogramm zu erweitern.

Cupolux

das moderne Oberlicht aus 92 %
lichtdurchlässigem Perspex, dauerhaft,
hell — bietet ungeahnte Möglichkeiten.

setzen sich durch

Verlangen Sie detaillierten
Prospekt und Preisliste.



Allmendstr.7 Zürich 2 Tel. 051/25 79 80

Ingenieurbüro S.I.A. (5-Tage-Woche) sucht

Bauingenieur oder Tiefbautechniker

für Projekt und Bauleitung von Tiefbau- und
Eisenbetonarbeiten. Vielseitige, gutbezahlte Dauer-
stellen. Bei Eignung Einsatz als Leiter eines Filial-
büros möglich.

Offerten mit den üblichen Unterlagen erbeten
unter Chiffre ZG 7236 an Mosse-Annoncen AG.,
Zürich 23.



Werk Gerlafingen

Wir suchen einen jüngeren,

diplomierten Bauingenieur

oder

Eisenbetontechniker

womöglich mit Baustellenpraxis, für Propa-
ganda-, Beratungs- und Verkaufstätigkeit,
verbunden mit Aussendienst. Die Bewerber
sollen sich über gute fachliche Kenntnisse
ausweisen können und nebst der deutschen
auch die französische Sprache beherrschen.

Handgeschriebene Offerten mit Lebenslauf,
Photo, Zeugnisabschriften, Referenzen sowie
Angabe des Gehaltsanspruches und des frü-
hesten Eintrittstermins sind zu richten an
die Personalabteilung der

Gesellschaft der Ludw. von Roll'schen Eisen-
werke AG., Gerlafingen (SO).

Für die verschiedenen Neubauobjekte der
Eidg. Materialprüfungsanstalt in Dübendorf
suchen wir weitere

Bauführer

die unter der Leitung des ersten Bauführers
die ihnen zugeteilten Einzelobjekte bis zur
Bauvollendung selbständig zu betreuen haben.

Anforderungen: womöglich Diplom als Hoch-
bautechniker; Erfahrung und mehrjährige
erfolgreiche Tätigkeit als Bauführer von
grösseren Bauten; Gewandtheit im Verkehr
mit Unternehmern, gute Organisationsgabe
und Zuverlässigkeit in Ausmass und Ab-
rechnung.

Schriftliche Bewerbungen mit Photo, Anga-
ben über Bildungsgang, Zeugnisabschriften
aus der bisherigen beruflichen Tätigkeit, Ge-
haltsansprüche und frühesten Eintrittstermin
sind bis spätestens 29. Juli 1958 zu richten
an die

Eidg. Bauinspektion, Postfach, Zürich 23.

Ingenieurbureau in Biel sucht zu baldigem
Eintritt gutausgewiesenen

Eisenbeton-Zeichner

5-Tage-Woche.

Offerten mit Bild, Zeugnisabschriften, Lohn-
ansprüchen unter Chiffre ZO 7826 an Mosse-
Annoncen AG., Zürich 23.

mittleres architekturbüro mit kontinuierlichem beschäf-
tigungsgrad sucht in dauerstelle

bauführer bautechniker

mit praktischem und ästhetischem sinn, gewöhnt an
selbständiges arbeiten.

offerten unter chiffre ofa 80097 a an orell füssli-
annoncen ag, basel 1.

Erfahrener Architekt in Zürich sucht begabten

KOLLEGEN

mit moderner Auffassung zur gemeinsamen Ausführung von Wettbewerben und evtl. Projekten. Senden Sie bitte Adresse mit kurzen Angaben über Bildungsgang, ausgeführten Arbeiten und Darstellungsproben an Chiffre ZV 1236 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

BAU - UNTERNEHMUNG



ZÜRICH UND SCHLIEREN

Ernst URINOIRS

geruchlos
Trocken-
Desinfektions-
verfahren

Ohne Wasserspülung
Einfache Reinigung

F. ERNST, ING. AG. ZÜRICH

Weststr. 50/52 Telefon (051) 33 60 66

Für den gepflegten Ausbau immer wieder

ALIMIL

Alimilholz mit den klassisch proportionierten Profilierungen

Alimil-Werk, Luzern

PRO



Ersatzteile für alle FORD-Traktoren
FORD-Industrie-Motoren, Benzin,
Petrol, Diesel

Umbau von Baumaschinen und Traktoren
auf FORDSON-MAJOR Diesel, 4 und 6 Zyl.
28-106 PS

Solothurn, Tel. 065/2 29 29

Kriechgänge für FORDSON-MAJOR Unter-
setzung 2:1, 4:1, 24:1

OMEGOLIN

Rostschutz- und Dichtungslack auf Bi-
tumenbasis. Streichfertig, schnelltrock-
nend, von grosser Elastizität.

bacher

BACHER AG. REINACH - BASEL

KRIENS Bell

Wir suchen
für unsere Stahlbauabteilung

▷ dipl. Ingenieur

für Projektbearbeitung, statische Be-
rechnungen und Konstruktion. Inter-
essante Dauerstelle mit vielseitiger
Tätigkeit

und

▷ Stahlbauzeichner

wenn möglich mit einigen Jahren
Praxis.

Bewerbungen mit Lebenslauf, Photo, Zeugniskopien und
Gehaltsansprüchen sind zu richten an

Bell - Maschinenfabrik AG, Kriens-Luzern

Direktion der Militärflugplätze

Wir suchen für unseren Baudienst in der Zen-
tralverwaltung Dübendorf

dipl. Tiefbautechniker

für die konstruktive und zeichnerische Bear-
beitung von Tiefbauaufgaben, Bearbeitung
von Projekt-, Ausführungs- und Detailplänen
sowie Kostenberechnungen, Baukontrollen
und Bauabrechnungen; Baupraxis erwünscht.

Wir bieten interessante, vielseitige und selb-
ständige Aufgaben mit guten Aufstiegs mög-
lichkeiten.

Schriftliche Offerten sind zu richten an die
Direktion der Militärflugplätze, Dübendorf.

Ingenieurbüro mit langfristigen, interessanten Aufträgen im Hoch- und Tiefbau **sucht** Initiativen, gewissenhaften

Diplomingenieur

zuverlässiger Statiker mit Erfahrung im Eisenbeton, im Alter von 30—35 Jahren, als Bürochef und Vertreter des Inhabers. — Offerten unter Chiffre OFA 30621 Zv an Orell Füssli-Annoncen, Zürich 22.

Wir suchen einen selbständigen, tüchtigen

Hochbauzeichner

5-Tage-Woche. Handschriftliche Offerten mit Angaben über bisherige Tätigkeit und Gehaltsanspruch sind erbeten an Schucan & Ziegler, Arch. BSA/S. I. A., Zürich 1, Rämistrasse 27.

SCHLIEREN

Wir suchen für unsere Aufzugsabteilung einen im Stahl- und Feineisenbau sowie in Aluminiumkonstruktionen bewanderten

Zeichner - Konstrukteur

Handschriftliche Offerten mit Photo, Referenzen und Angabe der Gehaltsansprüche sind zu richten an die Personalabteilung der Schweizerischen Wagons- und Aufzügefabrik AG., Schlieren-Zürich.

Gesucht tüchtiger

Bauzeichner

mit einigen Jahren Praxis für Werkpläne und Innenausbau. Sauberer Darsteller. Bei Eignung Dauerstelle.

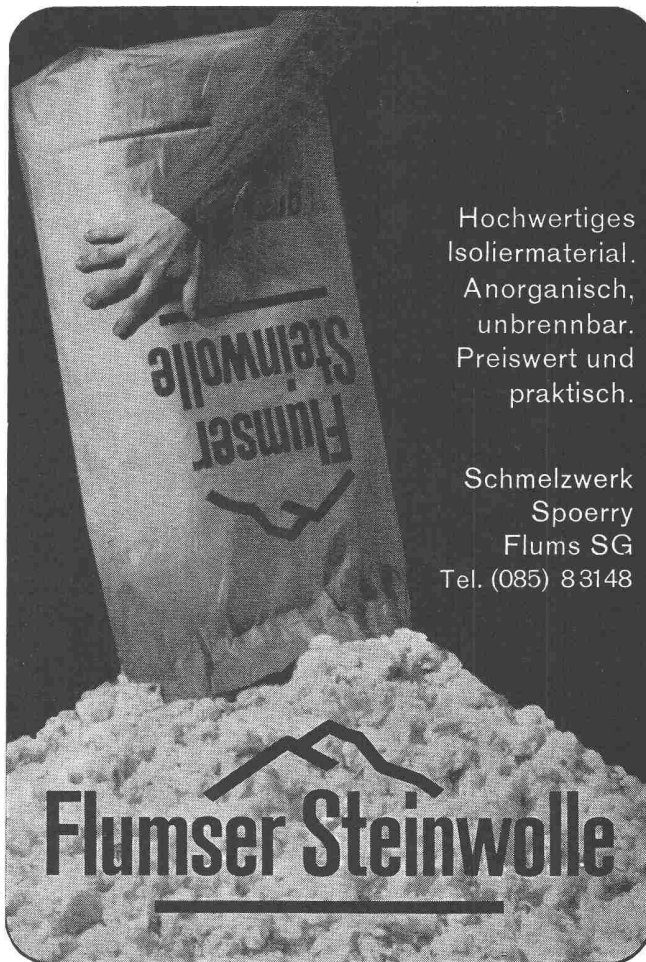
Schriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf, Referenzen u. Gehaltsanspruch an J. Gretler, Architekt S. I. A., Wohlen AG.

Dipl. Architekt ETH

mit 8jähriger Erfahrung in Entwurf und Ausführung **sucht** interessanten Wirkungskreis. — Offerten unter Chiffre ZR 1234 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger Hochbauzeichner

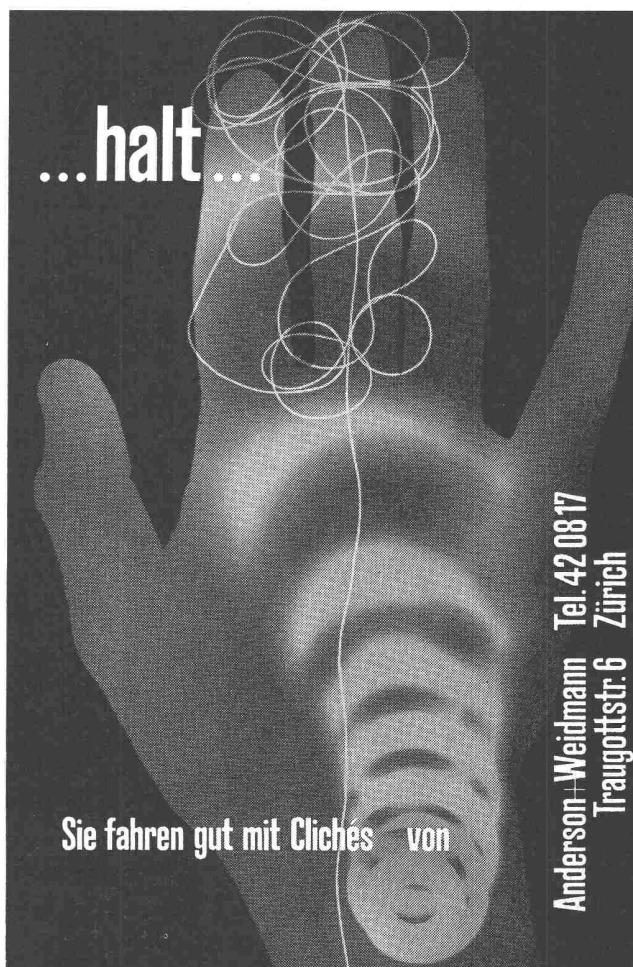
mit Praxis im Schulhaus- und Wohnungsbau **sucht** Stelle in Architekturbüro. Eintritt auf 1. September oder nach Uebereinkunft. Offerten sind zu richten an Chiffre ZB 7957 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.



Hochwertiges Isoliermaterial.
Anorganisch, unbrennbar.
Preiswert und praktisch.

Schmelzwerk
Spoerry
Flums SG
Tel. (085) 83148

Flumser Steinwolle



...halt...

Sie fahren gut mit Clichés von

Anderson+Weidmann Tel. 42 0817
Traugottstr. 6 Zürich

Tiefbauzeichner

mit Kenntnissen im Eisenbetonbau sucht Stelle, um sich in der deutschen Sprache auszubilden (französischsprachig). Offerten erbeten unter Chiffre P 17139 D an **Publicitas Delsberg**.

Bautechniker

mit vielseitiger Praxis sucht Stelle in Architekturbüro mit grossen und modernen Bauaufgaben. Mitarbeit an Wettbewerben und Projektierungsarbeiten erwünscht. Offerten unter Chiffre OFA 1174 B an **Orell Füssli-Annoncen AG., Bern**.

Bautechniker

gewissenhafter, selbständiger Planbearbeiter, sucht Stelle auf Architekturbüro. Bern, Berner Oberland. — Offerten unter Chiffre ZS 8010 an **Mosse-Annoncen A.-G., Zürich 23**.

Bau-Ingenieur ETH

mit mehrjähriger Praxis, hauptsächlich Eisenbeton, im In- und Ausland, sucht neue Tätigkeit in Büro oder Unternehmung. Offerten unter Chiffre ZW 1223 an **Mosse-Annoncen AG., Zürich 23**.

Solider Einachsanhänger

Ladekapazität 4—5 Tonnen, doppelbereift, Marke Schelling günstig abzugeben.

Louis Ditzler AG., Basel, Tel. (061) 34 48 48

Zu verkaufen neuen, kompletten

Seilbahn-Antrieb

geeignet für Material- und Personentransporte, mit Elektro-Motor von 55 PS. Sofort greifbar. Interessanter Preis. Sich wenden an **Flückiger AG., Mech. Werkstätte, Siders VS**, Tel. (027) 5 15 71.

GELEGENHEIT!

Zu verkaufen eine Anzahl «Siemens»-

Minen-Zündapparate

(bis 7 Minen) in Leichtmetallgehäuse, tragbar, mit eingebautem Zündgenerator, neuwertiger Zustand, Preis nur **Fr. 60.—** per Stück. **Walter Gysi, Bern 16**

Zu verkaufen

- 1 2-Mann-Golmar-Kettensäge
- 1 Festo-Elektro-Handkreissäge
- 1 Express-Teller-Schleifmaschine
- 1 Handbandsäge Festo
- 1 Grif-Hobelmesser-Schärfmaschine
- 1 Römer-Handkettenstemmer m. K.
- Div. Schrankapparate, div. Sicherheitszapfen-Schneidscheiben
- Div. Festo-Schlitzscheiben

E. Rindlisbacher, Sportweg 59, Zürich 5, Tel. 4 21 60

Demnächst erscheinen die kant. zürcherischen und eidgenössischen Erlasse über das **Baugewerbe** wieder neu!

Rechtsbuch

für das Zürcher Baugewerbe

von Dr. J. und A. Cellier.
720 Seiten in Taschenformat auf Dünndruckpapier ca. Fr. 25.—.
Bestellen Sie noch heute bei der

Buchhandlg. C. BACHMANN & CO., Zürich 1
Kirchgasse 40 Tel. 32 23 68



EINLADUNG zur freien
Besichtigung der permanenten

BAUFACH-AUSSTELLUNG IN ZÜRICH

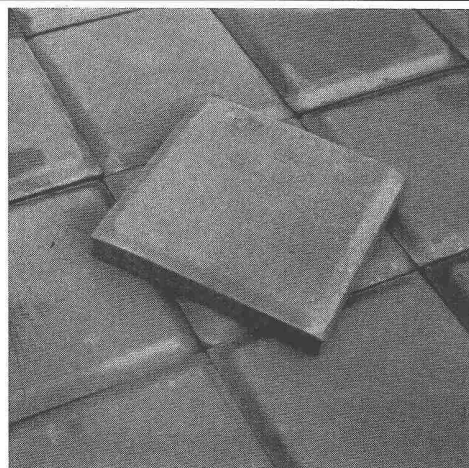
Talstr. 9 (Börsenblock, vis-à-vis Hotel Baur au Lac), Tel. (051) 23 76 88

Ueber 1100 beteiligte Firmen aus der ganzen Schweiz

Gratis-Zustellung des Ausstellungs-Kataloges
Herausgeber des Baufach-Marken-Registers

SCHWEIZER BAUMUSTER-CENTRALE ZÜRICH

Geöffnet von 8.30—12.30 und 13.30—18.30 Uhr
Samstags bis 17.00 Uhr. Sonntags geschlossen

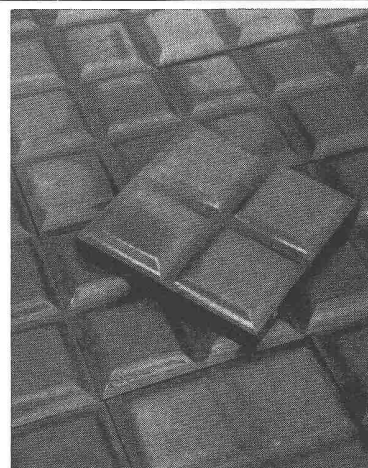


«PLINTOS»

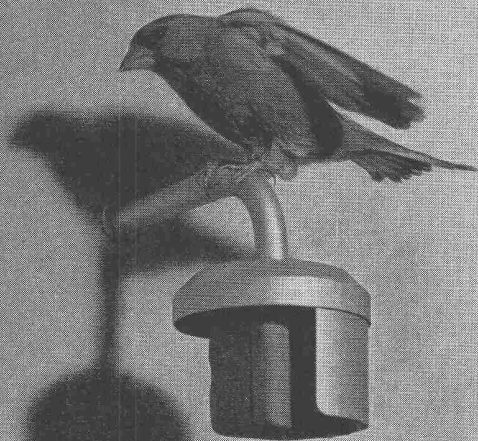
Hartgesinterte Steinzeugplatten für industrielle u. landwirtschaftliche Bodenbeläge

Glashart, chemisch unempfindlich, unabnützbar, 10x10-1 Kupper, 10x10-4 Kupper

Bariffi & Wulschleger S. A.
Lugano Telefon (091) 2 47 35



Die witterungsabhängige automatische Zentralheizungs-Regulierung



SIGMA
LANDIS & GYR

Hält eine gleichmäßige Raumtemperatur, unabhängig von der Witterung, der Außentemperatur dem Windeinfluß, der Sonnenstrahlung etc.

Amortisierung der Anlage in kurzer Zeit! Brennstoffeinsparung von 10–15 Prozent.



WAHLPROGRAMM
durch Einknopfbedienung.

- 1 Raumtemperatur tagsüber normal, nachts reduziert.
- 2 Raumtemperatur tagsüber normal, nachts Heizung abgestellt.
- 3 Reduzierte Raumtemperatur für Tag und Nacht.
- 4 Normale Raumtemperatur für Tag und Nacht.
- 5 Heizwassertemperatur am Kesselthermostat einstellen.
- 6 Heizung ausgeschaltet.

In 2905

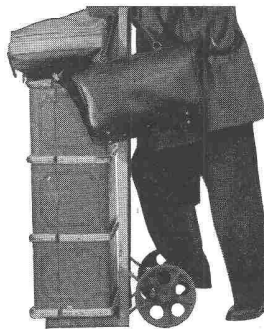
LANDIS & GYR AG. ZUG

Schweizerische Wagons- und Aufzügefabrik A. G.
Schlieren-Zürich

Schlieren

Aufzüge

sicher
rasch
bequem



ZZ-Ventilationszüge



Neue Standardtypen mit vielfachen Vorteilen

Grössere Auswahl! Neue Querschnitte bereichern das Sortiment, und durchwegs wurde der 5-Züger eingeführt.

Raumsparend und leichter! Die Wandstärken konnten auf 25 mm reduziert werden.

Billiger! Modernste Fabrikationseinrichtungen erlauben uns, die Preise zu senken.

ZÜRCHER ZIEGELEIEN

Talstrasse 83

Zürich 1

Telefon (051) 23 87 00